

Lucrărilor agricole de toamnă — un ritm mai intens!

In aproape toate regiunile țării se fac în aceste zile ultimele însămînțări de toamnă. În întreaga țară pînă acum au fost însămînțate aproximativ 90 la sută din terenurile destinate culturilor de grâu de toamnă. Înregistrate cu un număr sporit de mașini agricole și instrumente permanente de inginerii și tehnicienii agronomi, marea majoritate a unităților agricole socialiste au efectuat însămînțările de toamnă în epoca optimă și în condiții agrotehnice superioare.

În aceste zile se execută, de asemenea, ultimele lucrări de recoltare și transport a culturilor țirzii, a strugurilor, fructelor și legumelor. După terminarea însămînțărilor, unitățile agricole socialiste și-au concentrat mijloacele pentru executarea operelor pe terenurile ce urmează să se însămînțeze în primăvară. În perioada de vară și concomitent cu însămînțările de toamnă au fost efectuate arături adînci pe aproape 1 700 000 hectare, cea ce reprezintă circa 40 la sută din terenurile prevăzute să fie pregătite pentru însămînțările din primăvara anului viitor. Odată cu arăturile se transportă la cîmp și se încorporează în sol cantități însemnate de îngrășăminte.

(Agerpres)

Fotoreporterul vă prezintă secția Walz a Uzinei chimice metalurgice din Copșa Mică.

Foto: AGERPRES

Biblioteca Centrală Regională Hunedoara-Deves

Proletari din toate țările, uniți-vă!

Scînteia Tineretului

Organ Central al Uniunii Tineretului Muncitor

Anul XVIII, seria II nr. 4185

4 PAGINI — 20 BANI

Duminică 28 octombrie 1962



Mari suprafețe redede agriculturii

În regiunea Galați suprafața arabilă a fost mărită în acest an cu 5 100 de hectare. Principalele surse pentru sporirea terenurilor destinate culturilor de cîmp le-au constituit defrișarea unor mărăcinișuri și a unor livezi hărăne, desțelenirea pășunilor neproductive, precum și desființarea unor drumuri de cîmp inutile. Concomitent cu aceste lucrări, în regiune, și în-deosebi în raionul Bujoru, au fost puse în valoare prin terasare și plantare cu vii și pomi fructiferi 1 900 hectare de teren deluros, care nu aveau nici un folos agriculturii. Această acțiune continuă în vederea extinderii pomiculturii și viticulturii.

(Agerpres)



Scrisoare pentru „Aschiuță”
Foto: FLORIN ȚAGA-ajutor

Inaugurarea Universității din Timișoara

În urmă cu o lună, a fost semnat actul de naștere a celei de a 4-a Universități românești — Universității din Timișoara. Sîmbătă dimineață, în sala Operei de Stat din Timișoara a avut loc festivitatea inaugurării noii universități. Festivitatea a fost deschisă de profesor doctor Ion Cureau, rectorul noii universități, care a dat citire Hotărîrii Consiliului de Miniștri al R.P.R. privind înființarea Universității din Timișoara.

Universitatea din Timișoara s-a dezvoltat din fostul Institut pedagogic de 5 ani, care, la rîndul său, a avut ca germene Institutul pedagogic de 3 ani, cu o singură facultate — Facultatea de matematică și fizică — înființată în toamna anului 1948.

Acum, Universitatea din Timișoara are 3 facultăți: matematică-mecanică, fizică, filologie, urmind ca în anii viitori să fie create și alte facultăți. Pe bîncile noii universități se pregătesc să devină profesori și cercetători 1 200 de studenți. În 1948, la Institutul pedagogic de 3 ani erau doar 82 de studenți. An de an a crescut și numărul cadrelor didactice, ajungînd acum la 106. Paralel cu acestea, prin grija partidului și guvernului, s-a dezvoltat și se dezvoltă continuu și baza materială.

În momentul de față, se află în

construcție clădirea modernă a noii universități ce se va înființa pe o suprafață de 22 000 de metri pătrați. Ea va cuprinde 41 de laboratoare, 10 amfiteatre, 39 săli de seminar, 28 de cabinete, un bloc turn pentru serviciile administrative și bibliotecă, o sală de festivități, o sală de sport.

Luînd cuvîntul, ministrul învățămîntului, academicianul Ilie Murgulescu, a arătat că înființarea universității din Timișoara este o nouă dovadă a griii partidului și guvernului pentru dezvoltarea învățămîntului superior din țara noastră. Arătînd că noii universități îi revine sarcina de a contribui, alături de celelalte universități, la sporirea numărului cadrelor de specialiști și al cadrelor didactice cu înălțată calificare, acad. Ilie Murgulescu a urât cuvintele didactice, tuturor studenților spor la muncă.

Tovarășul Petre Blajovici, membru supleant al C.C. al P.M.R., prim-secretar al Comitetului regional Banat al P.M.R., a exprimat bucuria și mîndria pe care o împărtășesc toți oamenii muncii din regiune cu prilejul inaugu-

A. GEORGESCU
N. ARSENA

(Continuare în pag. a II-a)

Peste 3 000 000 lei economisiți

Din luna ianuarie, cînd au pornit inițiativa de a lucra o zi pe lună cu cocs economisit, furnaliștii de la Uzinele siderurgice „Victoria” din Călan au economisit, în medie, cite 200 kg de cocs la fiecare tonă de fontă elaborată. Pentru aceeași cantitate de fontă, consumul de energie electrică a fost mai mic cu 4 kilovați față de obicei.

Rezultatele obținute se datoresc în mare măsură îmbunătățirii procesului tehnologic. Ca urmare a întreținerii mai bune a agregatelor, opririle acestora pentru reparații, care înainte se făceau în fiecare lună, se fac acum numai la 80—90 zile. Multe din reparații, pentru care furnalul trebuia oprit ore întregi, se execută acum în timpul procesului de producție.

Pe de altă parte, datorită utilizării în furnal a aerului cu temperatură ridicată și umiditate constantă, durata de topire a șarjei de fontă a fost redusă cu aproape o oră față de anii trecuți.

Rod al aplicării acestor măsuri sînt cei 3 411 000 de lei economisiți în 9 luni, peste plan, precum și îndeplinirea planului la producția de fontă pe 10 luni, în mai puțin de 9 luni și jumătate.

(Agerpres)

Cititi pag. a III-a



Ce ne-a adus poștașul ieri, 27 octombrie

NICI UN LEU RISIPIT, FIECARE LEU FRUCTIFICAT!

Cît valorează lucrurile „mărunte”

La începutul acestui an, întreprinderea „Postăvăria română” din Capitală a fost criticată în ziarul nostru pentru faptul că nu acordă toată atenția valorificării rezervelor interne și în primul rînd gospodăririi materiei prime care se folosește — Ina.

Zilele trecute am vizitat din nou întreprinderea. Ce-am constatat? Că multe din lipsurile semnalate atunci au fost înlăturate. Conducerea întreprinderii a luat o seamă de măsură în acest scop. În filatură au fost introduse grafice cu ajutorul cărora se urmărește zilnic calitatea pre-tortului; la preparație, mașinile au fost înregistrate cu mecanisme de oprire automată a debitării firului; la canetat s-a îmbunătățit sistemul de fixare a țevilor pe fuse, evitîndu-se astfel numărul mare de ruperi și, deci, risipa. A-

este măsură au avut o mare influență asupra îmbunătățirii calității produselor, gospodăririi mai judicioase a materiei prime.

Multe lucruri bune a făcut în acest domeniu și organizația U.T.M. Ea a pus în discuția utemiștilor probleme importante, privind organizarea locului de muncă, întreținerea și supravegherea mașinilor, utilizarea deplină a materiei prime. Într-o adunare generală anume fixată, tinerii au discutat în amănunțime ce pot face pentru îmbunătățirea calității produselor. La puțină vreme după aceasta, în cadrul unui schimb de experiență, cele mașini muncitoare — Elena Alionte și Elena Binică — au împărtășit din metodele lor de muncă celorlalți țesători. Unii tineri cu o pregătire profesională mai slabă au fost repartizați să lucreze alături de muncitori fruntași, iar alți 70 de muncitori, în majoritate tineri, au fost încadrați în cursul de ridicare a calificării profesionale.

Asemenea acțiuni, bine organizate, au făcut să crească contribuția tinerilor la realizarea sarcinilor de plan. Aceasta se reflectă cel mai bine în rezultatele pe care le-a obținut colectivul întreprinderii în primele 9 luni ale anului. Toți indicii de plan au fost realizați. La productivitatea muncii, de exemplu, s-a înregistrat o creștere de 0,6 la sută față de sarcina planificată. Pe seama creșterii productivității muncii, a îmbunătățirii calității și a gospodăririi materiei prime s-au realizat economii suplimentare în valoare de 291 000 lei.

Acestea sînt rezultatele cu care colectivul de muncă al „Postăvăriei române” se poate mîndri pe bună dreptate. Realizarea lor a cerut eforturi, strădăni din partea fiecăruia. Cu toate acestea s-a constatat că mai există încă mari rezerve nevalorificate.

O primă rezervă, la filatură, o constituie calitatea amestecurilor. Am observat că unii tineri nu acordă suficien-

tă atenție operației de încărcare a lupului amestecător. Acest lucru are urmări în procesul de producție. Dinții lupului amestecător nu mai au posibilitatea să prelucreză în mod egal și uniform materia primă. Din această cauză firul obținut nu este întotdeauna omogen și nu are suficientă rezistență atunci cînd este supus operației de răsu-cit. Această deficiență am înțeles-o și la carda. Aici neaprovizionarea mașinilor cu cojoace — în mod continuu și egal — duce la obținerea unor fire neuniforme și dez-linate. În fazele următoare ale procesului de producție firele acestea ori se rup, ori se dublează trebuind, deci, să fie înlocuite. Așa apar deșeurile. Ce trebuie făcut pe viitor? Maistrul de schimb și șefii de brigadă să urmărească cu toată atenția respectarea încărcării lupului amestecător pe verticală și aprovizionarea corespunzătoare a mașinilor cu cojoace. În acest fel se poate asigura încă din primele faze ale procesului de producție o mai bună gospodărire a materiei prime și pot fi preîntîmpinate o parte din defectele care apar apoi la selfactoare și războaie.

În dreptul mașinii la care lucrează brigada condusă de Petra Kling stau aruncate ghemotoace de lînă.

— Las’ că stringem totul la sfrîșit șchimbului.

Am înțeles această situație și la alți tineri. Lipsa de gospodărire duce la risipirea unei cantități mari de materie primă. Dar nu numai atât, deșeurile aruncate, călcate în picioare nu mai pot fi folosite în cadrul aceleiași partizii de lucru. Sînt necesare cheltuieli suplimentare cu re-luarea ciclului de fabricație, în care, de fapt, o parte din acestea își pierd din proprietăți. Unii tineri gîndesc cam așa: „Ce contează un gram de lînă? Lucrăm doar zilnic cu sute de kilograme”. E drept că unitatea de măsură este foarte mică. Dar iată ce mare valoare are. Dacă fiecare muncitor care lucrează aici

SIMION FLOREA
inginer în Ministerul Industriei Ușoare
C. PRIESCU

(Continuare în pag. a II-a)

Ansamblul artistic al orașului Oradea

Comitetul orașenesc pentru cultură și artă și Consiliul local al sindicatelor Oradea au inițiat în ființarea unui ansamblu artistic al acestui oraș. El va

cuprinde formații de cor și de dansuri populare, o brigadă artistică de a-gitație, o orchestră simfonică și alta de muzică ușoară, fan-fară, taraf.

Se preconizează, de asemenea, ca acest ansamblu să aibă și formații de dansuri clasice și de pantomimă.

(Agerpres)



„Ceram să se pună capăt măsurilor arbitrate luate de S.U.A. împotriva Cubei!” — a fost cuvîntul participanților la mitingul care a avut loc la întreprinderea textilă „Dacia”.
Foto: N. STELORIAN

SOLIDARI CU EROICUL POPOR CUBAN

„S. U. A. să asculte glasul rațiunii!”

„Cuba nu este singură!”

„Deplină solidaritate cu eroicul popor al Cubei!” — aceasta a fost lozincă sub care s-a desfășurat sîmbătă după-amiază mitingul cadrelor didactice și studenților clujești.

„Adevăratul substrat al acțiunilor S.U.A. îndreptate împotriva Cubei revoluționare, a spus prof. Nicolae Lascu, pro-rectorul universității „Babeș-Bolyai”, este teama pe care le-o inspiră cercurii imperialiste exemplul luminos ce îl dă Americii Latine eroicul popor cuban, care și-a sfîrșimat pentru todeauna cătușele robie coloniale și și-a înălțat fruntea brăzdată de suferințe seculare spre soarele strălucitor al libertății. Am văzut cu proprii mei ochi această nouă tinerete a Cubei, mi-am dat seama cu emoție și admirație de acest lucru în timpul vizitei pe care am făcut-o în această țară, cu prilejul discuțiilor pe care le-am avut atît cu oameni simpli, descătusați din întinericul în care fuse-

seră ținuți, cit și cu oameni de cultură. Aceasta este „primăria” pe care poporul din mica insulă o reprezintă pentru cel mai puternic stat capitalist. De ridicul acestor „argumente” își dau clar seama toți oamenii cinstiți din lume. Guvernul S.U.A. trebuie să-și dea seama de drumul primejdios pe care l-a apucat și să asculte în cele din urmă

de glasul rațiunii. Sînt pe deplin convins că nobila cauză a poporului cuban va triumfa, că omenirea se va bucura de pace. Cheia acestui lucru o constituie forța lagărului socialist, a oamenilor iubitori de pace de pretutindeni.”

Pavel Platona, student în anul V la Facultatea de știin-

te, a declarat că este foarte impresionat de eroicul popor cuban și-a alăturat glasul și colectivității din comuna Cuza Vodă, regiunea București, care s-au înființat sîmbătă după-amiază într-un miting de protest împotriva acțiunilor agresive ale S.U.A. Alături de ei au venit mecanicizatori de la stațiunea de mașini și tractoare, ingineri agronomi, zootehnicieni, învățători și profesori din localitate.

(Continuare în pag. a 4-a)

TELEGRAMĂ

Populară Română, sprijinind Declarația guvernului Republicii Populare Romine privind acțiunile S.U.A. împotriva Cubei, își exprimă protestul energetic față de aceste acțiuni și se solidarizează pe deplin cu lupta sindicatelor și întregului popor cuban pentru apărarea libertății și independenței patriei sale.

(Agerpres)

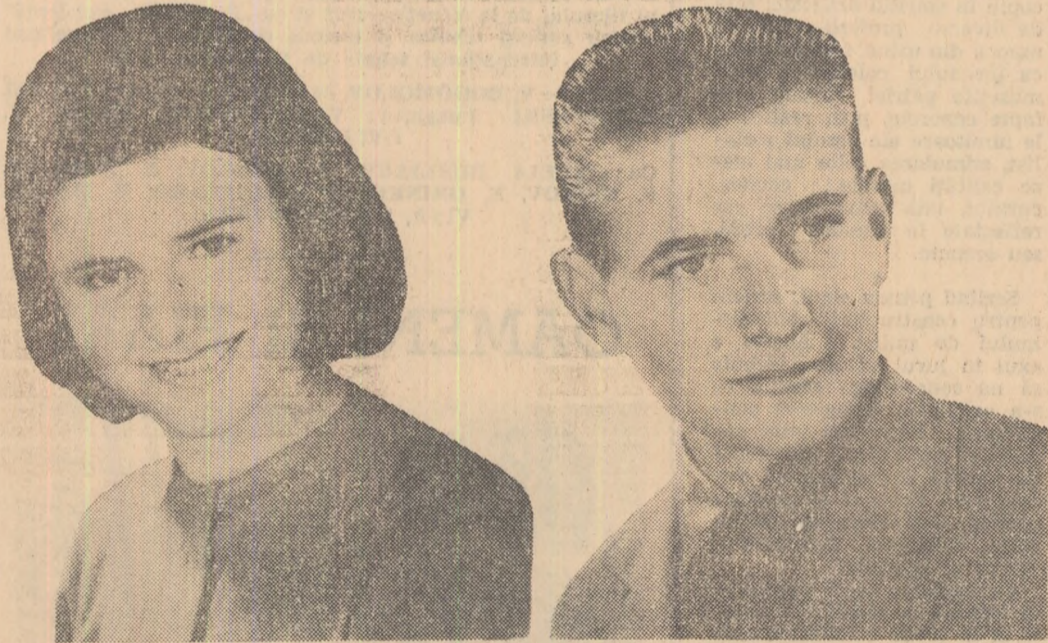
În sprijinul cauzei drepte a eroicului popor cuban și-a alăturat glasul și colectivității din comuna Cuza Vodă cu liniate în repetate rînduri de puternice aplauze, de lozincile: „Trăiască Cuba liberă!”, „Cuba nu este singură!”, „Măsurile militare luate de S.U.A. împotriva Cubei — a spus el — creează o primejdie serioasă pentru pacea lumii. De partea Cubei sînt toate popoarele iubitoare de pace și libertate care dispun astăzi de posibilitatea de a baza enleca agresorului. Poporul român —

asa cum s-a arătat și în Declarația guvernului nostru, este hotărît să-și aducă împreună cu toate statele iubitoare de pace, întreaga sa contribuție pentru menținerea și întărirea păcii în lume. Noi, colectiviștii alături de întregul nostru popor, a spus în încheiere vorbitorul, cerem ca guvernul S.U.A. să părăsească pe calea tratativelor deschise de declarația fermă, de propunerile calme, realiste, ale guvernului sovietic.

Solidaritatea oamenilor muncii din comuna Cuza Vodă cu cauza poporului cuban a fost exprimată și în cuvîntul brigadierului Victor Vasile, învățătoarei Valeria Anghel, contabilului Nicolae Belciu și colectivistei Didina Cristea.

(Agerpres)

★ Asemenea mitinguri au mai avut loc în numeroase întreprinderi și localități din țară.



MOLNAR MAGDA — nu de mult a sărbătorit un eveniment de neuitat pentru anii ei tineri: primirea în U.T.M. Acest lucru n-a fost întâmplător. Toți membrii gospodăriei agricole colective „Drapelul Roșu” din Salonta, toți tinerii, îi recunosc meritele, hărnicia. Lucrează în brigada legumicolă. În graficul brigăzii ea este înscrisă cu 300 de zile-muncă. Nu este, deci, întâmplător că tovarășii ei de muncă i-au apreciat hărnicia și au primit-o în rîndul utemiștilor. Acest eveniment a constituit pentru Magda un nou imbold în muncă. Și, oricîte greutăți s-ar ivi, ea nu va dezmînji încrederea pe care organizația U.T.M. i-a acordat-o. Molnar Magda se străduiește să fie mereu fruntașă.

TENKEI ȘTEFAN nu are decît 17 ani, dar se numără printre cei mai harnici tineri de la G.A.C. „Drapelul Roșu”-Salonta — regiunea Crișana. Lucrează în brigada de cîmp numărul 4. Deși este unul dintre cei mai tineri membri ai brigăzii, are pînă acum 340 de zile-muncă. În zilele de lucru, și în unele sărbători, aflîndu-se cînd în gospodărie sînt lucrări care nu suferă de întârziere, printre primii care sosesc în zori la sediul gospodăriei, gata de muncă se află și utemiștul Tenkei Ștefan. Pe bună dreptate conducerea gospodăriei, organizația U.T.M., l-au declarat „fruntaș în producție”, fruntaș în bătaia lui pentru colte cit mai bogate.

ALEXANDRU BEREK
secretar organizației de bază
U.T.M. din G.A.C. Salonta

Astăzi, în Capitală și în mai multe orașe din țară, sint programate întiririle celei de-a 10-a etape a campionatului...

Pe terenul Gloria din Capitală s-a disputat ieri meciul de fotbal dintre echipele Metalul și Tractorul Brașov...

Turneul internațional de șah, desfășurat timp de două săptămâni în orașul Tolbiușin, s-a terminat cu un frumos succes pentru șahistul român B. Soos...

În țară au loc jocurile Crisana Oradea-Dinamo București; C.S.M.S. Iași-Dinamo Bacău; Minerul Lupeni-Steaua...

În Palatul Sporturilor din Moscova a avut loc festivitatea de închidere a campionatului mondial de volei. Echipele clasate pe primele locuri au primit medaliile, diplome și diferite premii...

Principiul mijloc și cel mai eficient de mobilizare a tinerilor la valorificarea rezervelor interne îl constituie munca politică de masă...

Inaugurarea Universității din Timișoara

(Urmare din pag. 1)

rării celei de-a 4-a universități a țării.

Au adus apoi un călduros salut din partea universităților din București, Cluj și Iași, profesorul universitar Eugen Angelescu...

Problemele esențiale ale producției pot și trebuie să-și găsească mai mult loc în dezbaterile adunărilor generale U.T.M. Este știut că atunci când este chemat să analizeze o problemă sau alta, colectivul de utemiști o face cu răspundere și exigență...

După cum se vede, la "Postă-vara română" există toate posibilitățile ca rezervele interne ale producției să fie mai bine valorificate. Există și experiență și pricepere dar acestea, la rândul lor, trebuie mai bine folosite.

Flăcări și flori



O producție a studiorilor „Mosfilm”, după povestirea lui V. Bogomolov „Ivan”

Distins cu premiul „Leul de aur” la Festivalul internațional al filmului de la Veneția-1962 și cu „Premiul de excelență” pentru calități tehnice și metode de filmare la Congresul internațional tehnic de la Moscova 1962.

Scenariul: V. BOGOMOLOV, M. PAPAUA; Regia: ANDREI TARKOVSKI; Imaginea: VADIM IUSOV; Muzica: V. OVCINIKOV.

Su: KOLIA BURLIAEV, V. ZUBKOV, E. JARIKOV, S. KRILOV, N. GRINKO, D. MILIUTENKO, V. MALIAVINA, I. TARKOVSKAIA

OAMENI ȘI FIARE

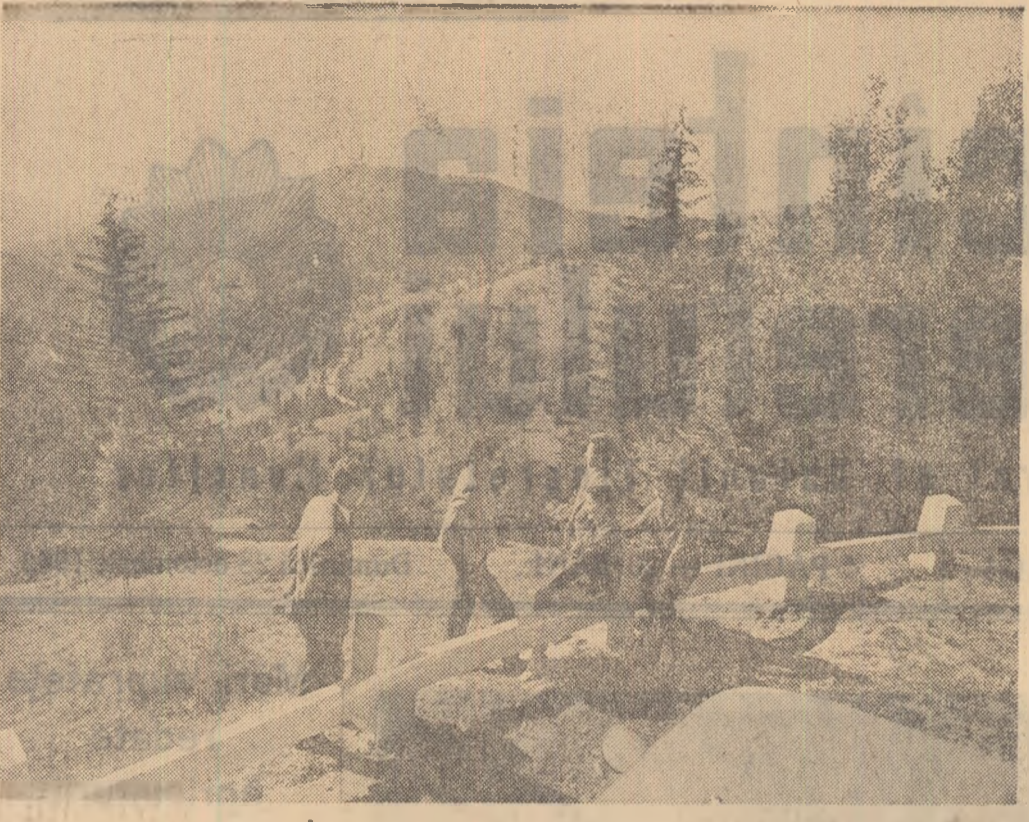


O coproducție a studiourilor „M. Gorki” și a studioului „Defa”-Berlin, după libretul Tamarei Makarova.

Scenariul și regia: S. GHERASIMOV; Imaginea: VLADIMIR RAPOPORT; Muzica: ARAM HACEATURIAN, P. CECALOV.

Ju: NIKOLAI ERIMENKO, TAMARA MAKAROVA, JANA BOLOTOVA, V. DORONIN, N. MEDVEDOVA, SERGHEI NIKONENKO, O. IVANOVA, M. RUVEL.

AL. POPOVICI



In excursie prin împrejurimile Lacului Reșu. Foto: AGERPRES

Cît valorează lucrurile „mărunte”

(Urmare din pag. 1)

s-ar strădui să producă cu 50 de grame mai puține deșeurile uleioase și murdare, s-ar putea realiza în plus din cantitatea partizii de fire scapate circa 65 de metri de țesături. Organizația U.T.M., postul utemist de control din fabrică...

Șaia sint mașini! pot lucra și singure. Le pornesc dar nu le mai urmăresc în timpul lucrului sau le părăsesc. La ce duc acestea? La rușii de fire, la fire încălțate, în drumul lor agață altele, într-un cuvânt — la deșeurile. Acest fapt se reflectă în procentul încă ridicat de deșeurile (4,60 la sută) pe care l-a înregistrat întreprinderea în acest an...

Mașinile la care lucrează tinerii din țesătorie funcționează automat. Pentru mînuirea lor nu se cer mari eforturi fizice. Dacă lucrări de timp absolut necesare să fie întinse și să fie supravegheate în permanență în timpul funcționării...

Mulți tineri au dobîndit o experiență valoroasă în valorificarea rezervelor interne. Experiența aceasta însă nu e suficient cunoscută. Comitetul U.T.M. va trebui să organizeze cu tinerii mai multe schimburi de experiență și demonstrații practice...

Buni gospodari

La Școala medie din comuna Darabani, regiunea Suceava, funcționează un cămin cu o capacitate de 150 de paturi. Pentru a asigura condiții de viață cît mai bune elevilor, conducerea școlii s-a îngrijit din vreme de amenajarea căminului în vederea lernii.

Clădirea căminului a fost reamenajată și s-a completat mobilierul cu încă 46 de paturi, 4 șifoniere, 100 de paturi etc.

De asemenea, cantina a fost aprovizionată cu întreaga cantitate de legume necesare pentru timpul lernii, ce au fost depozitate și conservate în condiții igienice.

Clădirea căminului a fost reamenajată și s-a completat

C. BARBĂCARU funcționar

Informații

Cea de-a doua sesiune științifică organizată la București în zilele de 26 și 27 octombrie de Institutul pentru controlul de staț al medicamentelor și cercetării farmaceutice, a fost consacrată împlinirii a 100 de ani de la apariția primei farmaceutice române. Sesiunea la care au luat parte specialiști din institutele de cercetări, cadre didactice din institutele de învățămînt superior din București, Cluj și Tg. Mureș, directorii oficiilor farmaceutice din țară, șefii laboratoarelor regionale de control medicamentelor, delegații ai fabricurilor de medicamente, a scos în evidență realizările valoroase obținute de țara noastră în dezvoltarea producției de medicamente și posibilitățile largi ale industriei farmaceutice pentru realizarea unor produse.

La Iași a avut loc sîmbătă seara un spectacol extraordinar cu opera „Trădădura” de Verdi, la care și-au dat concursul solistii Operei de Stat din Debrețin: Mihaly Vitagos și Eva Belogh laureate ai Premiului Liszt și dirijorul Vilmos Rubany, care se află în țara noastră.

(Agerpres)

Stupina colectivei

Gospodăria agricolă colectivă „Drimul lui Lenin” din comuna Rominești se află într-o zonă geografică prielnică apiculturii. Înțelegînd să folosească din plin această posibilitate, în anul 1957 colectivitatea a hotărît înființarea unei stupine. Pentru început gospodăria a cumpărat un număr de 20 stupi de albine care au fost dați în primăvara acestui an aplicîndu-se roirea artificială, s-a obținut un număr de 32 colonii noi de albine. Prin practica carea stupăritului pastoral s-au obținut pe întreaga stupină o producție de 960 kg miere-marjă și 30 kg ceară de albine, care au adus gospodăriei colectivelor importante venituri. În afară de această cantitate s-a asigurat și miera necesară alimentării pe timp de iarnă a albinelor din stupina noastră.

ELVIRA SIRITEANU colectivistă

Angajamentul a fost îndeplinit

Colectivul de muncitori de la atelierul mecanic al rafinării Onesti, din care face parte numeroși tineri, s-a angajat să realizeze anul acesta economii în valoare de 150.000 lei prin folosirea mai judicioasă a materialelor, printr-o mai bună organizare a locului de muncă. Pînă în prezent s-au făcut economii în valoare de peste 150.000 de lei, prin reconstrucția unor piese, recuperarea plătșilor garniturilor, ventilelor și altor piese uzate. Angajamentul a fost îndeplinit. Pînă la sfîrșitul anului se vor realiza noi și noi economii.

C. SUMAN mecanic



Noul cinematograful în orașul Fălcieni, regiunea Suceava. Foto: AGERPRES

TEATRUL PENTRU COPII ȘI ACTUALITATEA (II)

Dialog cu un preșcolar

nul a rămas încă tribut ar unor anume scheme și șabloane neconcepute; pionierul pe scenă apare adeseori „denesat” dintr-o singură trăsătură dominantă, transformările operate asupra lui sînt deseori nereușite, nemotivate, negenerate de premisele unui susținut conflict.

Pe marginea discuției organizată de C. C. al U. T. M. și Secția pentru literatură pentru copii a Uniunii Scriitorilor

Am avut ocazia de a viziona cîteva filme de desen animat și păpuși pentru copii din producția ultimului an. Printre scenariștii am înfîlțit și cîteva scriitori cunoscuți: Clădăreț, Teodorescu, V. Colin, Pănuș, Iași, Mircea Sîntimbreanu și mai ales mulți regiști. Peisajul tematic al filmelor animate însă e oarecum

dedicat copiilor preșcolari: primele noțiuni „transfigurative” artistice, căpătînd elocință plastică a imaginii teatrale, imbinînd jocul copilului cu cucerirea unor noi cunoștințe, stimulînd fantezia, cultivînd educația estetică, iată ce stă la îndemîna autorului pentru preșcolari.

Există, desigur, și succese. Și totuși sărăcia tematică e încă evidentă: micii eroi care nareză micile defecte. Nicuna din problemele mari ale celor mici n-a fost abordată prompt și direct. Coordonațiile acestor filme sînt, de aceea, puțin atemporale (defecte u-

niversal valabile, din vîlmășagul cărora lipsește copilul zilelor noastre). Iată, deci, principala lipsă tematică a acestui sector. Filmul de păpuși, și ca valoare artistică, a rămas în urma teatrului de păpuși. De ce nu și mai amintesc din cînd în cînd Gopo de sectorul filmului pentru copii, care l-a consacrat și pe care l-a consacrat?

Pe lângă acestea, scrierim pentru constructorii comunismului de mine. Acesta e axul în jurul căruia trebuie să se concentreze creația — s-a arătat în încheierea confărtuirii. Formarea unor caractere puternice, însușite de idealul comunismului, neexcludînd lirismul și gingașia poetică, dar înlăturînd dulceața, cultivînd sentimentul estetic al copilului.

Cunoașterea vieții copilului, în familie și școală, în muncă și în joacă e indispensabilă pentru creația în orice gen literar, toate trebuind cultivate cu excepția... genului plicticos. ...Era seara tirziu, dragul meu cînd oamenii aceștia și-au terminat adunarea închinată ție. N-al înțeles încă despre ceea ce s-a vorbit... Dar, poate peste o lună, două, sau un an, cînd vom alege din rîfurile librăriei o nouă carte minunată sau cînd vom aplauda la teatru un spectacol — cel mai grozav din cîte al văzut tu pînă acum — vei înțelege de ce ne-am adunat într-o zi de octombrie, dragul meu preșcolar!

Luna MARIU PRIETENII

Manifestări culturale

Un mare număr de oameni ai muncii de la orașe și sate au urmărit cu interes noile manifestări culturale-artistice organizate sîmbătă în cadrul Lunii prieteniei romino-sovietice.

In Capitală, la Casa prieteniei romino-sovietice, sute de cetățeni au asistat la recitalul de cântec și balet prezentat de solisti ai Teatrului de operă și balet al R. P. Romîniei. În comunele Dobroiești, Gîlna, Cernica, Tînganu, Găneasa și Pantelimon din jurul Bucureștiului, colectivități au vizionat spectacolele cinematografice prezentate cu ocazia „Festivalului filmului sovietic”.

Peste 600 de tineri și tinerete din Iași au participat, la Casa de cultură a tineretului din localitate, la simpozionul „Itinerar moscovit”. Cu acest prilej au luat cuvîntul Ion Seleanu, vicepreședintele al Consiliului orășenesc A.R.L.U.S. și Gheorghe Filip, secretar al statului popular regional, care au vizitat de curînd Uniunea Sovietică.

La Timișoara a avut loc o adunare publică unde profesorul Aurel Piru a vorbit despre victoriile Uniunii Sovietice în cuceririle Cosmosului, Filarmonica de stat din Arad, Opera de stat și Școala de muzică din Timișoara au susținut apoi un bogat program artistic.

Casa prieteniei romino-sovietice din Craiova a găzduit sîmbătă peste 700 de pionieri

și școlari care au asistat la prezentarea filmului sovietic „Frații Kamarov”. Cu prilejul unei serii distractive organizate la Casa de cultură a studenților, numeroși tineri au luat parte la jurnalul informativ „Orașe noi, construcții noi în U.R.S.S.”. Sute de muncitori de la complexul de industrializare a lemnului din Tg. Jiu au participat la conferința U.R.S.S. pe primul loc în lume în cucerirea spațiului cosmic”. La Uzina, Electroputere” s-a ținut conferința „Dezvoltarea complexă a sistemului transportului în U.R.S.S.”, iar la Școala medie nr. 2 a avut loc o seară muzicală „Gîlnka”. Casa raională de cultură din Vinu Mare a organizat o seară de poezie intitulată „Serghei Esenin”.

Numeroși medici și cadre sanitare au asistat la simpozionul organizat în sala clubului polițienesc din orașul Bacău pe tema „Realizările multilaterale ale medicinei sovietice”.

La cinematograful „Progresul” din orașul Piatra Neamț, profesoara Geta Grigoriu, directoroarea Școlii medii nr. 2 din localitate, a vorbit despre „Prietenia de nezdărnicit dintre poporul român și poporul sovietic”. În încheiere a fost vizionat filmul „Vizita tovarășului N. S. Hrușciov în R. P. Romînia”.

(Agerpres)

Concertul violonistului Igor Oistrach

Orchestra simfonică a Filarmonicii de Stat „George Enescu”, dirijată de Mircea Cristescu, a avut ca solist în concertul de sîmbătă seara pe cunoscutul violonist Igor Oistrach, Artistul sovietic a pus în interpretarea difticultii con-

cert pentru vioară și orchestră de Bela Bartok, o mare măiestrie, cucerind încă o dată admirația publicului bucureștean. Programul a mai cuprins concertul pentru orchestră de coarde de Sigismund Toduță și Simfonia I de Sostakovič.

După ce a cîntat pe scena Operei din Timișoara, soprana poloneză Bogna Sokorska și-a dat concursul sîmbătă seara în spectacolul cu opera „Rigoletto” de Verdi, la Teatrul de Operă și Balet al R. P. Romîniei.

(Agerpres)

Cinematografe

CELEBRUL 702: Republica; 1 Mai; CENTRUL INAINȚĂȘ A MURIT ÎN ZORI rulează la cinematografele: Magheru, București, Gh. Doja, Miorița; LA 30 DE ANI rulează la cinematografele: V. Alecsandri și Tineretului; BANDIȚII DIN ORGOȘOLO rulează la cinematografele: I. C. Frimu, 8 Martie; CASA DE LA RĂSCRUCE: Flacăra, Lucafalărul; VIRSTA DRAGOSTEI: Victoria; OMUL CU DOUA FEȚE: Central; SUB PLOAIA ATOMICĂ: cinemascop; Elena Pavel, Înfrățirea între popoare, Floreasca, B. Delavrancea; PROGRAM SPECIAL PENTRU COPII — dimineața: 13 Septembrie; O VIAȚĂ — după-amiază: 13 Septembrie; RAIDUL VĂRGAT — dimineața: Timpuiri Noi; FILME DOCUMENTARE rulează după-amiază la cinematograful Timpuiri Noi: ALARMĂ ÎN MUNTII: Maxim Gorki; DEPARTE DE PATRIE: Cultural; VINTUL SUDULUI: Alex. Popov; ÎNVIEREA — ambele serii: Grivița; ALARMĂ PE INSULĂ: C-tin David; CARTIERUL VISELOR: V. Roață; PALATUL DE CLEȘTAR: Unirea; NOUĂ ZILE DINTR-UN AN: Alex. Sahia, 23 August; ȘAMPANIE ȘI MELODII rulează la cinematograful T. Vladimirescu; DRUMURI DESPĂRȚITE: Munca, Olga Bancic, 16 Februarie.

Față de nivelul general al literaturii noastre, față de nivelul cultural al copiilor noștri este cazul să ne punem întrebarea dacă și dramaturgia răspunde întrutotul misiunii sale.

In ultimii 10 ani, în afara unor creații mai vechi cum sînt cele ale maestrului Victor Eftimiu „Înșir-te mărăgărite”, puțini autori s-au apropiat de teatrul de copii, cu lucrări valoroase. Teatrul acesta pentru preșcolari și copiii mici pretinde o acțiune esențializată la maximum, cu o mișcare dinamică (în sensul unor contururi bine marcate ale conflictului, cu acțiuni intense și cu multă veselie).

In același timp „morală” trebuie bine gădită, exprimată precis, în implicită acțiunii și conflictului. Cele mai multe piese, ca număr vorbind, pentru preșcolari și copii mici, sînt cele jucate de teatrele de păpuși. Marele succes al Teatrului „Tăndărică” peste hotare, valoarea mereu crescîndă a unor colective din provincie (Cluj, Oradea, Timișoara, Craiova,Constanța, Tg. Mureș), sînt o garanție a faptului că cele mai bune realizări dramatice ca text și vor vorbește adesea o măiestrie transfiguratoare scenică. Foarte adesea texte de bună calitate sînt difuzate pe calea undelor la Radio. Există acolo un mînușchi de scriitori talentați care ar putea aduce contribuții pretioase cu talentul lor la dezvoltarea teatrului de copii. Un sector care-și așteaptă de mult împlinirea este cel

Ce ne-a adus

POSTAȘUL



Ieri, 27 octombrie, a sosit, ca în fiecare zi, poștașul și a golit pe masa redacției o tolbă plină cu scrisori. Scrisorile sînt pentru noi tot atîta tineri prieteni cu care sîntem nerăbdători să stăm de vorbă, să aflăm laptele pe care ni le comunică, gîndurile, întrebările pe care le pun.

Astfel, în fiecare zi se adună pe masa redacției noastre o cronică bogată și diversă a tot ceea ce-l preocupă pe tineri, o cronică a faptelor interesante ce se petrec în munca și în viața tinerilor de-a lungul și de-a latul țării. Fiecare scrisoare vine din alt oraș, din alt sat, fiecare scrisoare are altă caligrafie, cuvintele sînt altele — unele mai siloase, altele mai îndrăznețe — dar din fiecare scrisoare ne vorbește un tiner și toți acești tineri la un loc scriu pentru cititorii ziarului acel poem bogat și fertilizator al muncii cotidiane pentru înflorirea patriei socialiste.

Deci, poștașul ne-a mai adus un teanc de scrisori. Să deschidem împreună câteva.



Foto: I. CUCU

In acest an consiliul nu s-a întrunit niciodată

„Era prin toamna anului trecut cînd, într-una din zile, la sectorul energo-mecanică a apărut un alif. Muncitorii secției erau invitați să participe la o ședință a consiliului de judecată. Cîte treburi nu avea de făcut fiecare în acea după-amiază? Și, totuși, majoritatea au renunțat la aceste preocupări cotidiene și au fost prezenți în sala clubului. Ce se întimplase? Unul dintre tineri (să ne ierle cititorii că nu-i spunem numele, dar el este astăzi un băiat foarte bun) fusese surprins la poartă în momentul cînd încerca să scoată pe ascuns cîteva zeci de grame de fire de lînă. Cantitatea era alt de mică, încă nu se putea face din ea nici o pereche de mănuși. Unii ar fi trecut poate cu vederea o asemenea faptă. În colectivul nostru nu se putea însă întimpla așa ceva. Greșeala era destul de mică, ea arăta totuși intenția de a fura din bunul obște. Or, ce poate fi mai urit, mai nedemn decît să întinzi mina și să sîrtești pentru tine bunurile care ne aparțin nouă, tinerilor?

— Ceea ce am făcut, a spus el, este o rușine pe care nu o voi putea spăla mult timp. Nici eu nu știu bine pentru ce lăcuse un asemenea lucru. A cerut să i se dea un timp, să dea dovadă că și-a înțeles greșeala. „Și iată că a trecut de atunci un an. Prin grija colectivului, tinerul acela a urmat o școală de calificare unde a obținut carnetul spălat rușinea prin muncă, prin întreaga sa comportare. Acum el este un băiat bun și muncitor. Pentru a întări cele spuse, maestrul principal Ion Sasu a mai făcut și aduce că, în prezent, el execută lucrări de o calitate tot mai bună, este un model în ceea ce privește sirguinta cu care învață.

OPINIA PUBLICĂ ARE CUVINTUL

chipa de sudori condusă de Mihai Rusu, din care făcea parte și acel tînr, care să nu ia cuvîntul. A vorbit și tovarășul Ion Sasu, maestrul atelierului, au vorbit și alți muncitori, fineri și vîrșnici, care i-au arătat cît de urît a procedat. Ei i-au cerut, totodată, să explice cum de a putut înfîdura mina spre un lucru care nu-i aparținea. Cînd i s-a dat cuvîntul, tînrul nu a mai avut putere să spună decît cîteva cuvinte. Ii dăduseră lacrimile.

de sudor calificat. De la organizația U.T.M. el a primit sarcini în legătură cu munca cultural-educativă desfășurată în secție, iar cercul de învățămînt politic pe care l-a urmat a fost ajutat să-și îmbogățească cunoștințele, să devină mai exigent față de munca și comportarea lui în societate. Am stat de vorbă zilele acestea cu Mihai Rusu, precum și cu secretarul organizației U.T.M. din acest sector. Părerile lor este că tînrul judecat anul trecut și-a

„Vă scriu pentru prima dată“

Printre scrisorile primite cu poșta de ieri multe încep cu o frază care emoționează prin însăși frumusețea faptului pe care-l comunică. Autorii lor scriu redacției pentru prima dată.

„Erau prin toamna anului trecut cînd, într-una din zile, la sectorul energo-mecanică a apărut un alif. Muncitorii secției erau invitați să participe la o ședință a consiliului de judecată. Cîte treburi nu avea de făcut fiecare în acea după-amiază? Și, totuși, majoritatea au renunțat la aceste preocupări cotidiene și au fost prezenți în sala clubului. Ce se întimplase? Unul dintre tineri (să ne ierle cititorii că nu-i spunem numele, dar el este astăzi un băiat foarte bun) fusese surprins la poartă în momentul cînd încerca să scoată pe ascuns cîteva zeci de grame de fire de lînă. Cantitatea era alt de mică, încă nu se putea face din ea nici o pereche de mănuși. Unii ar fi trecut poate cu vederea o asemenea faptă. În colectivul nostru nu se putea însă întimpla așa ceva. Greșeala era destul de mică, ea arăta totuși intenția de a fura din bunul obște. Or, ce poate fi mai urit, mai nedemn decît să întinzi mina și să sîrtești pentru tine bunurile care ne aparțin nouă, tinerilor?



rele gospodăriei sînt brazdate rînduri, rînduri...“

AVRAM GHEORGHE colectivist

IOAN LUPEI lăcătuș

„La G.A.C. „Unirea“ din satul Scărlătești, raionul Făurei, s-au terminat în sămînțările de toamnă. Colectiviștii au

FIRESCU MARIAN muncitor

„Elevii Școlii pedagogice din Craiova au prezentat de curînd un frumos spectacol în sala Teatrului Național. Coreurile, recitățiile, doinele și sirbele cîntate la cavai au încîntat spectatorii. Partea a doua a spectacolului a cuprins frumoase dansuri oltenesci și exerciții de gimnastică“.

A. MATEESCU inginer

Ne-au mai scris pentru prima oară FLOREA BAGIU din Fălticeni, VASILE TIRNOVEANU-strungar din Reghin, IOAN ILIE-muncitor din Timișoara, MIREA GHEORGHE-lev din Dragomirești-Valo, VASILE ION-elev — Oradea, TOMA AUREL din Pitești și alții.

OPINIA PUBLICĂ ARE CUVINTUL

leși, așadar, un caz în care se confirmă pe deplin rolul educativ ce-l are judecata colectivului. Consiliul pe sector, al cărui președinte este comunistul Ion Vieru, a mai judecat și alte cazuri de abatere de la disciplină. Așa s-a întimplat cu Anton Xenjopolski, judecat pentru beție repetată, cu Constantin Dumitru și Marcovici Aurel, pentru indisciplină, și cu alți tovarăși. Cele cîteva luni de retrogradare primite ca pedeapsă trec și se uită ușor, însă judecata aspră dar dreaptă a colectivului are un puternic rol educativ. Importanță este că intervenția colectivului a găsit ecou în rîndul co-

Fruntașii

Mergi pe ulița satului Ciocîrșeni, raionul Cănești de Argeș. Gazele de stradă te atrag. Într-un articol se vorbește și despre utemistii Elena Moraru, Ion Stancu, Filofteia Geabașu. Pentru ce îi laudă pe tinerii aceștia președintele gospodăriei colective și brigadierul brigăzii legumicole în fața satului întreg? Pentru ce au muncit, zi de zi, acolo unde au fost trimiși?

IONEL OLTEANU corespondent voluntar

PRIN MUNCĂ PATRIOTICĂ

De la un an la altul, sectorul zootehnic al gospodăriei agricole colective din comuna Lazuri, raionul Beiuș, ia o mare dezvoltare. În acest an, colectivii au hotărît să mai construiască 3 grajduri pentru 300 de taurine. Comitetul organizației de bază U.T.M. s-a angajat să mobilizeze pe toți tinerii colectivității să ajule, prin muncă patriotică, la ridicarea acestor construcții. Astfel, la transportul materialelor, la săpătură și turnarea fundațiilor, tinerii Laza Augustin, Caterina Pașca, Traian Furză, Traian Iovan, Traian Neagu și mulți alții au adus o contribuție deosebită. La construcția celor 3 grajduri tinerii co-

sectorul nostru zootehnic se dezvoltă mereu. Avem acum în proprietate obștească aproape 600 de taurine, din care 220 de vaci și jumini montate, 1160 de ovine cu lînă semăntă, 620 de porcine, din care aproape 100 de scroafe și 320 de porci la îngrășat și peste 3 200 de păsări măcă. Așadar, animale multe — venituri însemnate. Dar pentru a spori mereu veniturile provenite din acest sector, pentru ca animalele să producă mai mult, pe lângă înădărirea cu îngrijitori a unor oameni pricepuți, pe lângă asigurarea unei baze furajere corespunzătoare, mai e nevoie și de adăposturi spațioase, care să fie în același timp ieftine și trainice. Am avut cinci grajduri a câte 120 de capete fiecare, o hală pentru păsări, saivane, maternități pentru scroafe, îngrășătoare pentru porci. Anul acesta s-au mai adăugat și alte construcții noi: un grajd pentru 120 de capete, o crescătorie în flux continuu pentru 1 600 de porci, o hală pentru păsări. Pofțiți să le vedeți! Toate sînt acum gata. „locatarii“ mutați în ele. Am reușit să le terminăm la timp pentru că, prin grija organizației de partid și a comitetului de conducere, au fost luate încă de la începutul anului toate măsurile necesare. Am început construcțiile zootehnice în primăvară. Temelia complexului porcin, de pildă, s-a pus imediat după înmăiașări, cînd erau — ca să zic așa — unele „ferestre“ în activitatea gospodăriei. Am

La primirea în U. T. M.

De bucurie îmi zvîcnește pieptul și mulțumesc tovarășilor mei, iar singele mi-a mbuforat obrăjii, Precum petala roșie de mac. Ascult aceste glasuri tulburat și mulțumesc tovarășilor mei. Sînt plin de nădăruși și sînt bogat, Cînd de răspunderi umerii mi-s grei. Nu trebuie să dăinuie de-acum Nici scama cea mai lîravă de nor: Mă-nțorc o clipă, larăși îmi scrutez Imaculatul cer interior. De ce atît de-adinc zvîcnește pieptul Și visul suie-n holde viitoare? Sînt tot un cîntec: azi mă alîu La-nția mea înaltă sărbătoare!

CRISTIAN PETRE

Cîtu-i Maramureșu

Cîtu-i Maramureșu, Râu am dus-o eu și tu, Că binele ce-l-am vrut Tîi găzduci l-oz înat, Incuțet cu trei lăcăt, Să nu lasă pe la sate; O lăcătă la primări, O lăcătă la jăndari Și una la domnil mari. Pînă cînd ne-am apucat Cum Partidul ne-a-nvățat Și de domni ne-am scuturat. De primari ne-am mintuit, Pe jăndari l-am lăgărit Și le-am dat poșuș *) în lume Să nu le-azim de nume. Să lăcătete le-am apari, Binele l-am descuțat, Să-l avem și eu și tu, Cîtu-i Maramureșu, Din Vișău pînă-n Sălaj Din Lăpuș pînă-n Oaș.

Culeasă de VERA CHIRA de la Boț Gavril din Văleni, raionul Lăpuș *) poșuș — bileț, adevărîntă

putut folosi, deci, mai multe brațe de muncă și ateleje la transportul materialelor și la ajutorarea constructorilor. Avem o brigadă de constructori condusă de candidatul de partid Vasile Pirvan, cu zidari, dulgheri bine calificați. Din ea face parte și Gheorghe Oncioiu, Marin Mirea, Constantin Mirea și alți tineri pe care, la cererea lor, organizația de bază U.T.M. i-a recomandat consiliului de conducere să-i repartizeze aici. Cu sprijinul nostru, tînrul brigadier Pirvan i-a ajutat pe tineri să facă o sală de lectură, club și bibliotecă. La construcția lui s-au evidențiat în mod deosebit tinerii colectivității: Guggela Ion, Tănase Niculina, Mureșanu Aurica, Rașid Munevel, Griza Șepeai, Dirleș Ecaterina, care au participat în timpul liber la toate muncile și au mobilizat și alți tineri. (ENACHE STEREA, secretarul comitetului U.T.M. din G.A.C. Mihail Kogălniceanu).



mers în luna Octului și în lizierele de salcimi din preajma comunei. Cu tirnăcoape și topoarele am ecos buturugi de salcime și salcimi, cu care s-au ars cărămizile. Deci, economie de timp și de lemn. Apoi am transportat de pe malul Olului zeci de tone de nisip și pietră pentru fundații și zidărie. Și de aici economii. Am mai folosit din resurse locale lemnul de salcime și de salcie, așchii și resturi de cherestea, rămase de la alte construcții mai vechi. Așa că atunci cînd consiliul de conducere al gospodăriei a făcut un calcul al pretului de cost realizat la construcții, tovarășul Dumitru Iova, președintele gospodăriei colective, ne-a spus și nouă, într-o adunare generală: — S-a făcut treabă bună. Am economisit la toate construcțiile zootehnice din acest an aproape 180 000 de lei față de



Trasatorul Marin Tavian din secția prelucrării mecanice-șiftoaj chimice Uzinele „Căvițe” (Jdșie) din Căpâlnaș se numără printre tinerii frunțași în muncă. laș-l. fresind cu grijă o nouă piesă. Foto: ALEXANDRU DUMITRESCU tehnician

O bază furajeră bogată

Tinerii colectivității din Măgurele, raionul Turmu Măgurele, au contribuit din plin la asigurarea bazei furajere pentru animalele proprietate obștească. Pe lângă porumb s-au folosit vreji, coceni și altele. În felul acesta s-au asigurat 2 600 de tone de furaje însoțite, față de 1 200 de tone cît era planificat.

MIHAI IANA corespondent voluntar



Tineri constructori de rulmenți din Birlad la muncă patriotică. Foto: FLORIN ŢAGA — ajutor.

Colectarea fierului vechi și expedierea lui pe adresa oțelăriei patriei constituie o preocupare permanentă a tinerilor muncitori ai Fabricii de țevi din Roman. Așa, de pildă, tinerii din secția filetaj au colectat de la începutul anului 2 701 tone de fier vechi; cei din secția laminor au expediat oțelăriei 11 430 tone fier vechi. Numai în trimestrul III al acestui an din februarie au plecat spre Rășia și Hunedoara aproape 13 000 tone fier vechi, colectat în mare parte cu contribuția tineretului.

În primele două luni ale anului, colectivul fabricii a colectat și expediat 36 724 de tone de fier vechi, acțiune la care au participat și tinerii și-au adus o mare contribuție. (CONSTANTIN SMEREA — lăcătuș).

Prin muncă patriotică tinerii din Întreprinderea „Inel-Nășăud”, mobilizați de organizația U.T.M., au construit în Întreprindere o baie cu dușuri pentru muncitorii și o fîntină cu apă potabilă. S-au evidențiat utemistii Emil Augustin, Iovăș Oprea, Ion Pop, Andrei Fulecan și alții. (GEORGE PALAGE-maistru).

DE PESTE HOTARE • DE PESTE HOTARE • DE PESTE HOTARE

PROPUNERI PĂTRUNSE DE GRIJA PENTRU APĂRAREA PĂCII

MOSCOVA 27 (Agerpres). — TASS transmite textul integral al mesajului adresat de N. S. Hrușciov lui J. Kennedy, președintele S.U.A.

Președintele S.U.A. — J. Kennedy

Copie — secretarul general provizoriu al O.N.U., U Thant,

Stimate domnule președinte, Am luat cunoștință cu mare satisfacție de răspunsul dv. adresat d-lui U Thant în legătură cu luarea de măsuri pentru a se exclude de contactul dintre navele noastre și, implicit, de a se evita urmări fatale ireparabile. Acest pas rezonabil din partea dv. în înțelegerea vingerii ca manifestată grijă pentru menținerea păcii, fapt pe care îl relev cu satisfacție.

Am mai spus că poporul nostru, guvernul nostru și eu personal, ca președinte al Consiliului de Miniștri, sintem pătrunși de grija ca țara noastră să se dezvolte și să ocupe un loc demn în rindul tuturor popoarelor lumii în înțelegerea economică, în dezvoltarea culturii și științei și în ridicarea bunăstării poporului. Aceasta este țărâmul cel mai nobil și necesar pentru a trece și atât învingător, cât și învinsul în această nu vor avea decît de câștigat, deoarece aceasta însemna pace și sporirea mijloacelor cu care omul trăiește și de care se bucură.

În declarația dv. ați emis părerea că țara principală nu constă numai în a se ajunge la un acord și în luarea de măsuri pentru preîntâmpinarea contactului dintre navele noastre și, prin urmare, pentru preîntâmpinarea aducerii crizei care de pe urma unui asemenea contact poate aprinde focul unui conflict militar, după care, orice tratative vor fi de prisos, deoarece vor intra în acțiune alte forțe, alte legi — legile războiului. Sint de acord cu dv. că aceasta nu este decît un prim pas. Principiul este să se normalizeze și să se stabilizeze pacea între state, între popoare.

Înțeleg îngrijorarea dv. în legătură cu securitatea S.U.A., domnule președinte, deoarece aceasta este cea dintâi îndatorire a unui președinte. Dar aceleași probleme ne preocupă și pe noi, aceleași îndatoriri îmi revin și mie, ca președinte al Consiliului de Miniștri al U.R.S.S. Ați fost îngrijorat de faptul că noi am acordat ajutor Cubei prin armament pentru a-i înlăți capacitatea de apărare — tocmai capacitatea de apărare — deoarece Cuba nu poate, indiferent de armamentul de care ar dispune, să rivalizeze cu țara dv., întrucît proporțiile sint diferite, cu atât mai mult în condițiile existenței actualelor mijloace de exterminare. Țelul nostru a fost și este să ajutăm Cuba, și nimeni nu poa-

Mesajul adresat de N. S. Hrușciov lui J. Kennedy

te contesta caracterul umanitar al intențiilor noastre — care au drept scop să permită Cubei să poată trăi și să se dezvolte pașnic, așa cum dorește poporul ei.

Dumneavoastră vreți să asigurați securitatea țării dv., și aceasta este firesc; dar același lucru îl dorește și Cuba. Toate țările vor să-și asigure securitatea. Dar cum poate Uniunea Sovietică, guvernul nostru, să aprecieze acțiunile dv. care constau în faptul că ați încercat cu baze militare Uniunea Sovietică, ați încercat cu baze militare pe aliații noștri, ați amplasat baze militare literalmente în jurul țării noastre, ați amplasat acolo armele dv. rachetele. Aceasta nu este un secret. Conducătorii americani cu răspundere declară demonstrativ acest lucru. Rachetele dv. sint amplasate în Anglia, sint amplasate, de asemenea, în Italia și sint îndreptate împotriva noastră. Rachetele dv. sint amplasate în jurul țării noastre, ați amplasat acolo armele dv. rachetele. Aceasta nu este un secret. Conducătorii americani cu răspundere declară demonstrativ acest lucru. Rachetele dv. sint amplasate în jurul țării noastre, ați amplasat acolo armele dv. rachetele.

De văd neliniștite Cuba. Dv. spuneți că vă neliniștește pentru că ea este situată la o distanță de 90 mile marine de țărmurile Statelor Unite ale Americii. Dar Turcia este situată alături de noi, grănicerii noștri se plimbă și se priveșc unii pe alții. De ce credeți dv. că aveți dreptul să cereți securitate pentru țara dv. și îndepărtarea armamentului, pe care dv. îl numiți ofensiv, și nu recunoașteți nouă acest drept?

Dumneavoastră ați amplasat arma rachetei distrugătoare, pe care o numiți ofensivă, în Turcia, țară situată literalmente în coasta noastră. Dar atunci cum este compatibilă recunoașterea posibilităților noastre egale din punct de vedere militar cu astfel de relații inegale între marile noastre state? Aceasta nu este deloc compatibil.

Este bine domnule președinte să ați acceptat ca reprezentanții noștri să se întâlnească și să înceapă tratative, probabil prin intermediul secretarului general provizoriu al O.N.U., U Thant. Prin urmare, îl își asumă, într-o anumită măsură, rolul de mediator și noi considerăm că el poate să facă față acestei misiuni de răspundere dacă, firește, fiecare parte atrăsă în acest conflict va da dovadă de bunăvoință.

Cred că s-ar putea pune cu respectușne capăt conflictului și normaliza situația, și atunci oamenii ar respira ușurați, scotînd ca oamenii de stat, care sint investiți cu răspundere, au o minte lucidă și conștiința răspunderii ce le revine, dispun de capacitatea de a soluționa problemele com-

plătoare a acestor mijloace în dauna Statelor Unite ale Americii. Aceste mijloace sint amplasate în Cuba la cererea guvernului cuban și numai în scopuri de apărare. De aceea, dacă nu va avea loc o invazie în Cuba sau un atac împotriva Uniunii Sovietice sau a altor aliați ai noștri, firește, aceste mijloace nu amenință pe nimeni și nu vor amenința pe nimeni. Ele doar nu sint destinate unui atac.

Dacă sînteți de acord, domnule președinte, cu propunerea mea, noi am trimite reprezentanții noștri la New York, la O.N.U., și le-am da instrucțiuni complete pentru a ajunge mai repede la un acord. Dacă și dv. veți desemna reprezentanții și le veți da instrucțiuni corespunzătoare, această problemă va putea fi grabnic rezolvată.

De ce aș dori eu acest lucru? Pentru că astăzi întreaga lume este îngrijorată și așteaptă din partea noastră acțiuni rezonabile. Cea mai mare bucurie pentru toate popoarele ar fi o declarație cu privire la un acord între noi, la lichidarea definitivă a conflictului care s-a ivit. Atribui o mare importanță unui asemenea acord, întrucît el ar putea constitui un început bun și, în special, ar putea ușura realizarea unui acord cu privire la interzicerea experiențelor cu arma nucleară. Problema experiențelor cu arma nucleară a fost rezolvată în mod paralel, fără a se lega aceste probleme între ele, întrucît sint probleme deosebite. Este însă important să ajungem la o înțelegere asupra ambelor probleme, astfel încît să oferim oamenilor un dar bun, să-l bucurăm, de asemenea, anunțîndu-le vestea că a fost realizat un acord cu privire la încetarea experiențelor cu arma nucleară și prin urmare, nu va mai fi contaminată atmosfera. Or, în această chestiune pozițiile noastre sint foarte apropiate.

Toate acestea ar servi, poate, drept un bun început pentru căutarea unor acorduri reciproce acceptabile și în alte probleme litigioase, asupra cărora între noi are loc un schimb de păreri. Aceste probleme nu sint rezolvate decît odată, dar ele își așteaptă rezolvarea urgentă, care ar limpezi atmosfera internațională. Sintem gata pentru aceasta.

Acestea sint propunerile mele, domnule președinte.

Cu stimă,
N. HRUȘCIOV

27 octombrie 1962

MOSCOVA 27 (Agerpres). — TASS transmite textul telegrammei adresate de N. S. Hrușciov lui U Thant:

Spre a ușura înfăptuirea misiunii dv. în tratativele cu țările interesate pentru lichidarea situației primordiale, creată prin acțiunile piratești ale guvernului S.U.A. față de Cuba și Uniunea Sovietică, guvernul sovietic a formulat propuneri care, după părerea noastră, pot deveni o bază pentru reglementarea conflictului izbucnit. Propunerile menționate ale guvernului sovietic au fost trimise președintelui S.U.A., Kennedy, precum și dv. în copie.

Cu stimă,
N. HRUȘCIOV

27 octombrie 1962

plătoare a acestor mijloace în dauna Statelor Unite ale Americii. Aceste mijloace sint amplasate în Cuba la cererea guvernului cuban și numai în scopuri de apărare. De aceea, dacă nu va avea loc o invazie în Cuba sau un atac împotriva Uniunii Sovietice sau a altor aliați ai noștri, firește, aceste mijloace nu amenință pe nimeni și nu vor amenința pe nimeni. Ele doar nu sint destinate unui atac.

Dacă sînteți de acord, domnule președinte, cu propunerea mea, noi am trimite reprezentanții noștri la New York, la O.N.U., și le-am da instrucțiuni complete pentru a ajunge mai repede la un acord. Dacă și dv. veți desemna reprezentanții și le veți da instrucțiuni corespunzătoare, această problemă va putea fi grabnic rezolvată.

De ce aș dori eu acest lucru? Pentru că astăzi întreaga lume este îngrijorată și așteaptă din partea noastră acțiuni rezonabile. Cea mai mare bucurie pentru toate popoarele ar fi o declarație cu privire la un acord între noi, la lichidarea definitivă a conflictului care s-a ivit. Atribui o mare importanță unui asemenea acord, întrucît el ar putea constitui un început bun și, în special, ar putea ușura realizarea unui acord cu privire la interzicerea experiențelor cu arma nucleară. Problema experiențelor cu arma nucleară a fost rezolvată în mod paralel, fără a se lega aceste probleme între ele, întrucît sint probleme deosebite. Este însă important să ajungem la o înțelegere asupra ambelor probleme, astfel încît să oferim oamenilor un dar bun, să-l bucurăm, de asemenea, anunțîndu-le vestea că a fost realizat un acord cu privire la încetarea experiențelor cu arma nucleară și prin urmare, nu va mai fi contaminată atmosfera. Or, în această chestiune pozițiile noastre sint foarte apropiate.

Toate acestea ar servi, poate, drept un bun început pentru căutarea unor acorduri reciproce acceptabile și în alte probleme litigioase, asupra cărora între noi are loc un schimb de păreri. Aceste probleme nu sint rezolvate decît odată, dar ele își așteaptă rezolvarea urgentă, care ar limpezi atmosfera internațională. Sintem gata pentru aceasta.

Acestea sint propunerile mele, domnule președinte.

Cu stimă,
N. HRUȘCIOV

27 octombrie 1962

MOSCOVA 27 (Agerpres). — TASS transmite textul telegrammei adresate de N. S. Hrușciov lui U Thant:

Spre a ușura înfăptuirea misiunii dv. în tratativele cu țările interesate pentru lichidarea situației primordiale, creată prin acțiunile piratești ale guvernului S.U.A. față de Cuba și Uniunea Sovietică, guvernul sovietic a formulat propuneri care, după părerea noastră, pot deveni o bază pentru reglementarea conflictului izbucnit. Propunerile menționate ale guvernului sovietic au fost trimise președintelui S.U.A., Kennedy, precum și dv. în copie.

Cu stimă,
N. HRUȘCIOV

27 octombrie 1962

plătoare a acestor mijloace în dauna Statelor Unite ale Americii. Aceste mijloace sint amplasate în Cuba la cererea guvernului cuban și numai în scopuri de apărare. De aceea, dacă nu va avea loc o invazie în Cuba sau un atac împotriva Uniunii Sovietice sau a altor aliați ai noștri, firește, aceste mijloace nu amenință pe nimeni și nu vor amenința pe nimeni. Ele doar nu sint destinate unui atac.

Dacă sînteți de acord, domnule președinte, cu propunerea mea, noi am trimite reprezentanții noștri la New York, la O.N.U., și le-am da instrucțiuni complete pentru a ajunge mai repede la un acord. Dacă și dv. veți desemna reprezentanții și le veți da instrucțiuni corespunzătoare, această problemă va putea fi grabnic rezolvată.

De ce aș dori eu acest lucru? Pentru că astăzi întreaga lume este îngrijorată și așteaptă din partea noastră acțiuni rezonabile. Cea mai mare bucurie pentru toate popoarele ar fi o declarație cu privire la un acord între noi, la lichidarea definitivă a conflictului care s-a ivit. Atribui o mare importanță unui asemenea acord, întrucît el ar putea constitui un început bun și, în special, ar putea ușura realizarea unui acord cu privire la interzicerea experiențelor cu arma nucleară. Problema experiențelor cu arma nucleară a fost rezolvată în mod paralel, fără a se lega aceste probleme între ele, întrucît sint probleme deosebite. Este însă important să ajungem la o înțelegere asupra ambelor probleme, astfel încît să oferim oamenilor un dar bun, să-l bucurăm, de asemenea, anunțîndu-le vestea că a fost realizat un acord cu privire la încetarea experiențelor cu arma nucleară și prin urmare, nu va mai fi contaminată atmosfera. Or, în această chestiune pozițiile noastre sint foarte apropiate.

Toate acestea ar servi, poate, drept un bun început pentru căutarea unor acorduri reciproce acceptabile și în alte probleme litigioase, asupra cărora între noi are loc un schimb de păreri. Aceste probleme nu sint rezolvate decît odată, dar ele își așteaptă rezolvarea urgentă, care ar limpezi atmosfera internațională. Sintem gata pentru aceasta.

Acestea sint propunerile mele, domnule președinte.

Cu stimă,
N. HRUȘCIOV

27 octombrie 1962

MOSCOVA 27 (Agerpres). — TASS transmite textul telegrammei adresate de N. S. Hrușciov lui U Thant:

Spre a ușura înfăptuirea misiunii dv. în tratativele cu țările interesate pentru lichidarea situației primordiale, creată prin acțiunile piratești ale guvernului S.U.A. față de Cuba și Uniunea Sovietică, guvernul sovietic a formulat propuneri care, după părerea noastră, pot deveni o bază pentru reglementarea conflictului izbucnit. Propunerile menționate ale guvernului sovietic au fost trimise președintelui S.U.A., Kennedy, precum și dv. în copie.

Cu stimă,
N. HRUȘCIOV

27 octombrie 1962



Aspect de la recentul congres al studenților brazilieni la Rio de Janeiro. În timpul votării rezoluției de solidaritate cu eroul popor cuban, rezoluție adoptată în unanimitate.

Foto: PRENSA LATINA

Petrolul sovietic „Vinnia“ a sosit în portul Havana

HAVANA 27 (Agerpres). — TASS transmite: În zorii zilei de 26 octombrie, sute de locuitori ai capitalei cubane s-au adunat în portul Havana. Cînd a apărut silueta navei, liniștea dimineții a fost străbătută de strigătele „Trăiască Uniunea Sovietică!“, „Trăiască marinarii sovietici!“. Așteptau cu înțimpițat locuitorii Havanei petrolul sovietic „Vinnia“, care a străbătut blocada instituită de americani împotriva Cubei, aducînd pe bord produse petroliere. Cu două zile înainte de a sosi la Havana, a spus căpitanul petrolierului, am întîlnit o navă port-avion americană pe bordul căreia se aflau numeroase avioane și elicoptere. Unul din elicoptere a evoluat de cîteva ori deasupra navei, ne-a fotografiat nava, după care a fost înlocuit de avioane care ne-au însoțit timp de cîteva ore. Marinarii sovietici și-au îndepărtat cu calm și curaj datoria față de patrie și față de prietenii cubani.

STOCKHOLM 27 (Agerpres). — TASS transmite: La 26 octombrie a plecat din Helsingborg spre Cuba nava suedeză „Albert Tur“. La bordul navei se află 150 autocamioane sovietice și o mare cantitate de produse alimentare conservate pentru copii. Nava „Kaulangari“, aparținînd societății de navigație „Transatlantic“ din Göteborg, a străpuns la 26 octombrie zona blocadei maritime americane și a sosit cu bine la Havana.

S.U.A. SE PREGĂTESC SĂ INVADEZE CUBA

NEW YORK 27 (Agerpres). — TASS transmite: Referindu-se la „persoane oficiale“, ziarul american informează că S.U.A. nu se vor limita la blocada instituită asupra Cubei și că vor întreprinde o intervenție armată împotriva insulei Libertății. Pregătind pe față opinia publică în vederea acestui pas, presa și persoane oficiale din S.U.A. accentuează intenția celor, exagerează și psihoză războinică din țară. Corespondentul din Washington al ziarului „Daily News“ informează în această ordine de idei că demnitarii de la Casa Albă, Departamentul

de Stat și Ministerul de Război „au început să avertizeze că ar fi posibil noi acțiuni ale S.U.A.“ împotriva Cubei. Despre ce anume „noi acțiuni ale S.U.A.“ este vorba reiese din știrea corespondentului din Washington al altui ziar — „Chicago Daily News“. „Punctul următor al ordinea zilei, declară fără ocol corespondentul, îl reprezintă răfuiala cu Fidel Castro. În momentul de față, Statele Unite se pregătesc în vederea unei invazii. În Florida și în bazinele Mării Carailor se află trupe, avioane și nave“. Este semnificativ faptul că Edwin Martin, secretar de stat adjunct, răspunzînd la întrebările corespondenților, a refuzat să excludă invazia împotriva Cubei din măsurile pe care S.U.A. le pot întreprinde față de această țară.

Judecînd după relatările presei, S.U.A. încearcă să atragă în aventura militară pe care o pregătesc împotriva Cubei guvernul francez latin-american și chiar să o pună sub steagul O.N.U.

CASA ALBĂ PUNE CONDIȚII...

WASHINGTON 27 (Agerpres). — TASS transmite: Ca răspuns la mesajul din 27 octombrie adresat de N. S. Hrușciov lui J. Kennedy, Casa Albă a cerut înfăptuirea unei serii de „condiții preliminare urgente“ înainte ca Statele Unite să fie dispuse să examineze vreo propunere.

„S.U.A. să asculte glasul rațiunii!“

(Urmare din pag. 1)

te juridice, după ce a arătat că măsurile nesăbuite ale guvernului S.U.A. reprezintă o gravă încălcare a normelor internaționale de conduită a statelor, a principilor care stau la baza Cartei O.N.U., a spus: „Propunerile pline de înțelepciune ale guvernului sovietic, pătrunse de adevărată față de pace, pentru soarta omniurii, exprimă hotărîrea unanimă a lumii: orice problemă internațională poate și trebuie

Ședința Consiliului de Stat al R. D. Germane

BERLIN 27 (Agerpres). — La Berlin a avut loc o ședință a Consiliului de Stat al R.D. Germane, sub președinția lui Walter Ulbricht. Consiliul de Stat și-a exprimat adevărată deplină cu Declarația primului ministru al Cubei, Fidel Castro, privind agresiunea imperialismului american, cu declarația și măsurile guvernului sovietic în legătură cu hotărîrea guvernului S.U.A. privind blocada împotriva Cubei, precum și cu răspunsul lui N. S. Hrușciov, președintele Consiliului de Miniștri al U.R.S.S., la mesajul lui U Thant, secretar general provizoriu al O.N.U.

La ședința Consiliului de Stat al R.D. Germane s-a subliniat că populația R.D.G., precum și populația Germaniei occidentale, va trage concluziile necesare din agresiunea imperialistă împotriva Cubei libere și va continua mai departe lupta pentru încheierea Tratatului de pace german, pentru lichidarea punctului de sprijin al N.A.T.O. în Berlinul occidental și pentru transformarea Berlinului occidental într-un oraș liber, demilitarizat.

Președintele Consiliului de Stat al R.D.G. a făcut o comunicare cu privire la schimbul de păreri, care s-a desfășurat într-o atmosferă cordială, cu A. A. Gromiko, ministrul afacerilor externe al U.R.S.S.

Azi, referendum în Franța

PARIS 27 (Agerpres). — TASS transmite: „Aprobați proiectul de lege prezentat poporului francez de către președintele republicii și care se referă la alegerea președintelui prin vot universal?“ — Iată întrebarea la care vor trebui să răspundă la 28 octombrie cei 27 de milioane de alegători francezi. Această întrebare în aparență nevinovată camuflează planurile de mare anvergură ale burgheziei monopoliste din Franța care urmăresc înăbușirea democrației în țară. Adoptarea proiectului de lege cu privire la alegerea președintelui prin sufragiu universal ar însemna o și mai mare întărire a puterii personale a acestuia, iar permite să-și dicteze voința parlamentului și, după cum subliniază cu neliniște francezii înșiși, l-ar transforma pe președinte în monarh absolut.

Partidul Comunist Francez, care luptă neobosit împotriva puterii personale, pentru democrație, a atras nu o dată atenția oamenilor muncii și a tuturor republicanilor asupra pericolului pe care îl reprezintă proiectul de reformă.

Au cerut să se spună „nu“ la 28 octombrie cunoscuți oameni politici și reprezentanți ai vieții publice din țară, oameni de știință și cultură, participanți la mișcarea de rezistență, veterani ai celui de-al doilea război mondial — oameni de cele mai diferite convingeri.

Trebuie subliniat că pentru prima oară după mai mulți ani diferite forțe politice de stînga se situează pe poziții apropiate în fața pericolului care amenință republica. Cu toate acestea nu s-a putut constitui un front republican unic din cauza politici anti-comuniste falimentare a liderilor socialiști de dreapta și a conducerii partidelor burgheze.

Este greu de prevăzut anticipat eventualul rezultat al referendumului. Dacă ar fi să se dea crezare majorității comentariilor politice, partizii de Gaulle va reuși, cel puțin drept, cu mari greutăți, să-și strecoare proiectul de lege.

Semnarea protocolului romino-francez de schimburi culturale, științifice și tehnice

PARIS 27 (Agerpres). — În vederea semnării protocolului de schimburi culturale, științifice și tehnice pe anii 1962-1963, Comisia mixtă romino-franceză pentru relații culturale, științifice și tehnice s-a reunit la Paris între 22 și 26 octombrie 1962. Delegația romină a fost condusă de Vasile Dumitrescu, adjunct al ministrului afacerilor externe al Republicii Populare Romine, iar delegația franceză de Jean Baydovani, director general al afacerilor culturale și tehnice din Ministerul Afacerilor Externe al Franței.

Comisia mixtă a constatat că schimburile prevăzute de protocolul precedent s-au desfășurat în mod satisfăcător.

La 26 octombrie a.c. a avut loc la Ministerul Afacerilor Externe al Franței semnarea protocolului romino-francez de schimburi culturale, științifice și tehnice pe anii 1962-1963.

PARIS 27 (Agerpres). — Cu prilejul semnării protocolului romino-francez de schimburi culturale, științifice și tehnice, Nicolae Udrișteanu, înscîrcinat cu afaceri adiționale la Republica Populare Romine la Paris, a oferit un dejun în saloanele legăției.

La O. N. U.

Condamnarea politicii de apartheid a guvernului Republicii Sud-Africane

NEW YORK 27 (Agerpres). — 27 de țări afro-asiatice au prezentat la 26 octombrie în Comitetul Politic al Adunării Generale a O.N.U. un proiect de rezoluție în care se cere membrilor O.N.U. să ia măsuri împotriva politicii de apartheid promovată de guvernul Republicii Sud-Africane, mergînd pînă la excluderea ei în cazul în care nu va înfrumuseca Adunarea Generală sau Consiliul de Securitate în legătură cu aceasta.

Se prevede, de asemenea, crearea unui comitet special care să urmărească evoluția situației din R.S.A. care să informeze Adunarea Generală sau Consiliul de Securitate în legătură cu aceasta.

Schimb de mesaje între U Thant și J. Kennedy

NEW YORK 27 (Agerpres). — La 25 octombrie, secretarul general provizoriu al Organizației Națiunilor Unite, U Thant, a adresat un nou mesaj președintelui S.U.A., Kennedy. În acest mesaj el a exprimat cererea ca „Marea Carailor să li se dea instrucțiuni de a face tot posibilul în vederea evitării unei coliziuni directe cu navele sovietice în următoarele cîteva zile pentru a se reduce la minimum riscul oricărui incident neplăcut“.

În răspunsul președintelui Kennedy, transmis lui U Thant, de către Stevenson, se arată că



Italia. În orașul Neapole poliția încearcă să înăbușe cu forța o demonstrație a muncitorilor greviști